

Résultats de l'Enquête sur la population active pour le Québec

Données désaisonnalisées de novembre 2011

Baisse notable de l'emploi et hausse du chômage en novembre

En novembre, l'emploi se replie pour un deuxième mois consécutif. La perte est plus élevée au Québec (- 30 500; - 0,8 %) qu'au Canada (- 18 600; - 0,1 %). Le recul s'observe tant dans l'emploi à temps plein (- 15 100) que dans celui à temps partiel (- 15 400). Les pertes d'emploi touchent plus les hommes (- 24 000) que les femmes (- 6 500). Les personnes âgées de 25 ans et plus (- 16 700) enregistrent un recul légèrement plus important que celles de 15 à 24 ans (- 13 800). Environ 17 000 personnes se sont retirées de la population active au Québec au cours du mois de novembre. Le taux de chômage s'accroît de 0,3 point, à 8,0 % (+ 0,1 point; 7,4 % au Canada), en raison du recul de l'emploi supérieur à celui de la population active (- 0,4 %).

Au cours des 12 derniers mois, 3 300 emplois (- 0,1 %) ont été perdus au Québec, alors qu'une hausse est observée au Canada (+ 1,2 %). Le recul s'observe uniquement dans l'emploi à temps partiel (- 32 800), une hausse étant notée dans celui à temps plein (+ 18 000). Les hommes subissent un recul de 5 200 emplois, alors que les femmes affichent un gain de 1 900 emplois. Les personnes de 25 ans et plus profitent d'une hausse de 33 500 emplois, contrairement au recul de 36 800 chez les 15-24 ans. Au cours de cette période, la baisse de l'emploi est uniquement attribuable au secteur des services qui perd 3 700 emplois, alors que le secteur des biens reste pratiquement stable. Le recul de l'emploi combiné à la hausse de la population active depuis novembre 2010 conduit à une hausse du taux de chômage de 0,2 point au Québec. À l'opposé, il recule de 0,2 point au Canada.

Détails du mois de novembre 2011

En novembre, l'emploi baisse de 0,8 % au Québec (- 30 500), à 3 928 400 (au Canada : - 18 600; - 0,1 %, à 17 327 000). Le taux d'emploi recule de 0,5 point à 59,5 % (au Canada : - 0,2 point, à 61,6 %). On note un repli aussi de l'emploi, tant pour celui à temps plein (- 15 100; - 0,5 %) que pour celui à temps partiel (- 15 400; - 2,1 %). Les hommes (- 24 000; - 1,2 %) perdent plus d'emplois que les femmes (- 6 500; - 0,3 %). Le recul de l'emploi touche davantage les 25 ans et plus (- 16 700; - 0,5 %) que les 15-24 ans (- 13 800; - 2,5 %).

Les industries qui affichent les pertes les plus importantes sont le commerce (- 27 700), l'information, la culture et les loisirs (- 9 200) et le secteur primaire (- 8 700). Les gains d'emploi les plus élevés se retrouvent dans l'hébergement et les services de restauration (+ 5 900) ainsi que dans les autres services (+ 5 800).

À l'exception de la région de Montréal (- 9 200), l'emploi varie peu dans les régions administratives du Québec (variation inférieure à 2 500) (moyennes mobiles de trois mois).

Au mois de novembre, la population active du Québec régresse (- 16 900; - 0,4 %), pour s'établir à 4 270 000 (au Canada : stable à 18 721 700). Le taux d'activité baisse de 0,3 point, à 64,7 % (au Canada : - 0,1 point, à 66,6 %).

En novembre, on dénombre 13 600 chômeurs de plus (+ 4,1 %) (au Canada : + 20 500; + 1,5 %). Le taux de chômage monte de 0,3 point, pour s'établir à 8,0 % (au Canada : + 0,1 point, à 7,4 %).

Depuis décembre 2010, l'emploi a reculé de 0,6 % au Québec (- 25 300), mais a progressé au Canada (+ 181 700; + 1,1 %). Le taux de chômage s'est accru de 0,5 point au Québec alors qu'il a diminué de 0,2 point au Canada.

Bilan de l'emploi et du chômage/Québec – Canada – États-Unis¹ (données désaisonnalisées)

Moyennes des 11 premiers mois de 2011 comparées à celles de la période correspondante de 2010

Au cours des 11 premiers mois de 2011, le Québec a créé 47 900 emplois de plus comparativement à la période correspondante de 2010, soit une hausse de 1,2 %. Au Canada, la croissance relative est plus élevée qu'au Québec, soit de 1,6 % (+ 269 600). Chez nos voisins américains, la croissance est plus faible (+ 0,5 %), avec 705 500 emplois créés. Quant au taux d'emploi, il augmente un peu au Québec (+ 0,1 point) et au Canada (+ 0,2 point) et se fixe respectivement à 60,3 % et 61,9 % pour les 11 premiers mois de 2011. Aux États-Unis, il baisse de 0,1 point et s'établit à 58,4 %.

Durant la même période, la population active s'accroît tant au Québec (+ 0,8 %, + 35 900) qu'au Canada (+ 1,0 %, + 177 700). Toutefois, le taux d'activité diminue légèrement dans ces deux régions en raison d'une hausse de la population plus élevée que celle de la population active. Il se fixe respectivement à 65,3 % (- 0,1 point) et 66,9 % (- 0,1 point) pour les 11 premiers mois de 2011. Aux États-Unis, la situation est moins reluisante : 339 400 personnes ont quitté la population active (- 0,2 %) et le taux d'activité régresse de 0,7 point pour s'établir à 64,1 %.

Durant les 11 premiers mois de 2011, le nombre de chômeurs diminue au Québec (- 3,6 %; - 12 100) par rapport aux 11 premiers mois de 2010, mais à un rythme plus faible que celui observé au Canada (- 6,2 %; - 92 000) et aux États-Unis (- 7,0 %; - 1 044 800). Le taux de chômage baisse dans les trois régions et s'établit à 7,6 % au Québec (- 0,3 point) comparativement à 7,5 % au Canada (- 0,5 point) et 9,0 % aux États-Unis (- 0,7 point). Les facteurs expliquant le repli du taux de chômage au Québec et au Canada sont différents de ceux des États-Unis : on observe pour les premiers une hausse de la population active plus faible que celle de l'emploi, tandis qu'aux États-Unis, il s'agit d'une baisse de la population active combinée à une faible hausse de l'emploi.

Source de données : Enquête sur la population active, Statistique Canada.

Traitement : Institut de la statistique du Québec.

¹ Les données sur les États-Unis proviennent de l'enquête *Current Population Survey (CPS) – Household data* du Bureau of Labor Statistics. Il importe de retenir que les concepts utilisés dans les enquêtes du Canada et des États-Unis diffèrent. Entre autres différences, la CPS couvre la population civile hors institution âgée de 16 ans et plus, alors que dans l'EPA, il s'agit de la population civile hors institution âgée de 15 ans et plus.

Principaux indicateurs du marché du travail, données desaisonnalisées

Principales caractéristiques	Niveau			Variation depuis			Variation en % depuis		
	2010	Oct. 11	Nov. 11	Oct. 11	Déc. 10	Nov. 10	Oct. 11	Déc. 10	Nov. 10
	k (sauf les taux)			k			%		
Québec									
Population active	4 253,6	4 286,9	4 270,0	-16,9	-4,0	5,3	-0,4	-0,1	0,1
Emploi	3 915,1	3 958,9	3 928,4	-30,5	-25,3	-3,3	-0,8	-0,6	-0,1
Chômage	338,5	328,0	341,6	13,6	21,3	8,6	<i>En points de %</i>		
Taux de chômage	8,0	7,7	8,0	...	...	...	0,3	0,5	0,2
Taux d'activité	65,4	65,0	64,7	...	...	...	-0,3	-0,7	-0,6
Taux d'emploi	60,2	60,0	59,5	...	...	...	-0,5	-1,0	-0,7
Canada									
Population active	18 525,1	18 719,9	18 721,7	1,8	163,9	193,6	0,0	0,9	1,0
Emploi	17 041,0	17 345,6	17 327,0	-18,6	181,7	212,1	-0,1	1,1	1,2
Chômage	1 484,1	1 374,2	1 394,7	20,5	-17,8	-18,5	<i>En points de %</i>		
Taux de chômage	8,0	7,3	7,4	...	...	...	0,1	-0,2	-0,2
Taux d'activité	67,0	66,7	66,6	...	...	...	-0,1	-0,1	-0,1
Taux d'emploi	61,6	61,8	61,6	...	...	...	-0,2	0,0	0,0
RMR de Montréal									
Population active	2 138,9	2 115,1	2 083,0	-32,1	-28,6	-11,3	-1,5	-1,4	-0,5
Emploi	1 954,2	1 936,0	1 900,6	-35,4	-43,5	-12,9	-1,8	-2,2	-0,7
Chômage	184,7	179,1	182,3	3,2	14,8	1,5	<i>En points de %</i>		
Taux de chômage	8,6	8,5	8,8	...	...	...	0,3	0,9	0,2
Taux d'activité	67,2	65,4	64,4	...	...	...	-1,0	-1,6	-1,1
Taux d'emploi	61,4	59,9	58,7	...	...	...	-1,2	-2,0	-1,1
Emploi par industrie			Niveau	Variation depuis			Variation en % depuis		
			Nov. 11	Oct. 11	Déc. 10	Nov. 10	Oct. 11	Déc. 10	Nov. 10
			k	k			%		
Québec									
<i>Secteur des biens</i>			830,7	-9,8	-24,5	0,4	-1,2	-2,9	0,0
Secteur primaire			91,5	-8,7	2,6	5,6	-8,7	2,9	6,5
Services publics			31,1	0,2	-2,2	-1,6	0,6	-6,6	-4,9
Construction			236,3	-4,2	-4,1	2,3	-1,7	-1,7	1,0
Fabrication			471,7	2,7	-21,0	-6,0	0,6	-4,3	-1,3
<i>Secteur des services</i>			3 097,7	-20,6	-0,8	-3,7	-0,7	0,0	-0,1
Commerce			624,9	-27,7	-0,7	-7,6	-4,2	-0,1	-1,2
Transport et entreposage			180,0	-1,3	-6,4	1,9	-0,7	-3,4	1,1
Finance, assurances, immobilier et location			224,2	2,7	-9,6	-9,8	1,2	-4,1	-4,2
Serv. professionnels, scientifiques et techniques			310,2	4,8	4,5	4,7	1,6	1,5	1,5
Serv. aux entreprises, relatifs aux bâtim. et autres			139,1	-3,0	-2,7	-7,7	-2,1	-1,9	-5,2
Services d'enseignement			283,2	-1,5	19,2	17,8	-0,5	7,3	6,7
Soins de santé et assistance sociale			506,2	3,0	-3,8	-13,4	0,6	-0,7	-2,6
Information, culture et loisirs			154,0	-9,2	-14,1	-16,4	-5,6	-8,4	-9,6
Hébergement et services de restauration			260,4	5,9	12,9	15,0	2,3	5,2	6,1
Autres services			182,5	5,8	12,3	11,9	3,3	7,2	7,0
Administrations publiques			232,9	-0,2	-12,7	-0,3	-0,1	-5,2	-0,1
Canada									
<i>Secteur des biens</i>			3 775,5	25,2	-13,3	31,6	0,7	-0,4	0,8
Secteur primaire			654,3	4,8	23,6	22,6	0,7	3,7	3,6
Services publics			141,0	8,0	-6,8	-4,4	6,0	-4,6	-3,0
Construction			1 277,5	19,6	50,3	27,4	1,6	4,1	2,2
Fabrication			1 702,7	-7,3	-80,4	-14,0	-0,4	-4,5	-0,8
<i>Secteur des services</i>			13 551,4	-43,9	194,8	180,4	-0,3	1,4	1,3
Commerce			2 656,8	-34,1	-11,6	-28,1	-1,3	-0,4	-1,0
Transport et entreposage			850,0	1,9	-14,8	23,5	0,2	-1,7	2,8
Finance, assurances, immobilier et location			1 066,7	-10,8	-16,2	-14,0	-1,0	-1,5	-1,3
Serv. professionnels, scientifiques et techniques			1 336,1	10,0	60,1	64,5	0,8	4,7	5,1
Serv. aux entreprises, relatifs aux bâtim. et autres			654,4	-29,2	-10,4	-27,2	-4,3	-1,6	-4,0
Services d'enseignement			1 218,7	-13,4	12,9	5,9	-1,1	1,1	0,5
Soins de santé et assistance sociale			2 120,8	5,2	68,5	45,8	0,2	3,3	2,2
Information, culture et loisirs			767,1	-10,1	1,2	-5,6	-1,3	0,2	-0,7
Hébergement et services de restauration			1 117,4	-4,2	62,4	68,5	-0,4	5,9	6,5
Autres services			790,3	36,2	40,5	42,5	4,8	5,4	5,7
Administrations publiques			973,2	4,7	2,4	4,8	0,5	0,2	0,5
Résultats trimestriels									
			Québec				Canada		
			Niveau		Taux		Emploi	Taux de chômage	
			Population active	Emploi	Chômage	Activité	Emploi		
			k			%	k		%
2011T3			4 287,5	3 972,2	7,4	65,1	60,3	17 360,8	7,2
Variations depuis (k ou pts de %)									
2011T2			-8,3	4,8	-0,2	-0,3	-0,1	50,1	-0,3
2010T3			13,7	41,1	-0,6	-0,5	0,0	256,4	-0,8
Niveau des trimestres précédents :									
2011T2			4 295,8	3 967,4	7,6	65,4	60,4	17 310,7	7,5
2011T1			4 290,5	3 957,2	7,8	65,5	60,4	17 224,1	7,7
2010T4			4 272,9	3 942,6	7,7	65,4	60,3	17 123,0	7,7

Source: Enquête sur la population active, Statistique Canada.

Traitement: Institut de la statistique du Québec

Principaux indicateurs du marché du travail, données désaisonnalisées

Temps plein et partiel	Emploi (k)			Variation (k) depuis			Variation (%) depuis		
	2010	Oct. 11	Nov. 11	Oct. 11	Déc. 10	Nov. 10	Oct. 11	Déc. 10	Nov. 10
Québec	3 915,1	3 958,9	3 928,4	-30,5	-25,3	-3,3	-0,8	-0,6	-0,1
Temps plein	3 154,9	3 212,9	3 197,8	-15,1	-8,1	29,4	-0,5	-0,3	0,9
Hommes	1 777,3	1 812,9	1 798,9	-14,0	-5,3	5,0	-0,8	-0,3	0,3
Femmes	1 377,7	1 400,1	1 398,9	-1,2	-2,7	24,4	-0,1	-0,2	1,8
15 à 24 ans	281,0	264,6	262,4	-2,2	-35,1	-23,5	-0,8	-11,8	-8,2
25 ans et plus	2 873,9	2 948,4	2 935,4	-13,0	27,1	52,9	-0,4	0,9	1,8
Temps partiel	760,2	745,9	730,5	-15,4	-17,3	-32,8	-2,1	-2,3	-4,3
Hommes	267,7	264,9	254,8	-10,1	-14,1	-10,3	-3,8	-5,2	-3,9
Femmes	492,5	481,0	475,7	-5,3	-3,2	-22,5	-1,1	-0,7	-4,5
15 à 24 ans	287,4	291,4	279,8	-11,6	-9,8	-13,3	-4,0	-3,4	-4,5
25 ans et plus	472,8	454,5	450,8	-3,7	-7,5	-19,4	-0,8	-1,6	-4,1
Canada	17 041,0	17 345,6	17 327,0	-18,6	181,7	212,1	-0,1	1,1	1,2
Temps plein	13 736,7	14 034,4	14 069,0	34,6	233,2	273,7	0,2	1,7	2,0
Hommes	7 830,9	8 007,9	8 008,4	0,5	89,3	94,3	0,0	1,1	1,2
Femmes	5 905,8	6 026,5	6 060,6	34,1	143,9	179,4	0,6	2,4	3,1
15 à 24 ans	1 274,3	1 298,0	1 306,6	8,6	20,8	29,2	0,7	1,6	2,3
25 ans et plus	12 462,4	12 736,4	12 762,5	26,1	212,6	244,6	0,2	1,7	2,0
Temps partiel	3 304,4	3 311,2	3 257,9	-53,3	-51,7	-61,6	-1,6	-1,6	-1,9
Hommes	1 080,7	1 115,1	1 074,5	-40,6	-13,0	9,8	-3,6	-1,2	0,9
Femmes	2 223,7	2 196,1	2 183,4	-12,7	-38,7	-71,4	-0,6	-1,7	-3,2
15 à 24 ans	1 177,0	1 181,5	1 155,2	-26,3	-15,5	2,3	-2,2	-1,3	0,2
25 ans et plus	2 127,3	2 129,8	2 102,8	-27,0	-36,0	-63,9	-1,3	-1,7	-2,9
RMR de Montréal (Moy. mobiles)	1 954,2	1 951,3	1 932,0	-19,3	-4,1	-6,9	-1,0	-0,2	-0,4
Temps plein	1 576,0	1 581,4	1 571,1	-10,3	5,8	4,0	-0,7	0,4	0,3
Temps partiel	378,1	369,9	360,9	-9,0	-9,9	-10,9	-2,4	-2,7	-2,9

Sexe et âge	Emploi (k)	Variation (k) depuis			Variation (%)		Taux de chômage (%)		
	Nov. 11	Oct. 11	Déc. 10	Nov. 10	Oct. 11	Déc. 10	2010	Oct. 11	Nov. 11
Québec	3 928,4	-30,5	-25,3	-3,3	-0,8	-0,6	8,0	7,7	8,0
Hommes	2 053,8	-24,0	-19,3	-5,2	-1,2	-0,9	8,9	8,5	8,8
Femmes	1 874,6	-6,5	-6,0	1,9	-0,3	-0,3	6,9	6,7	7,1
15 à 24 ans	542,2	-13,8	-44,9	-36,8	-2,5	-7,6	13,9	13,7	14,7
Hommes	264,3	-12,0	-29,3	-25,3	-4,3	-10,0	15,8	16,2	17,3
Femmes	277,9	-1,8	-15,5	-11,5	-0,6	-5,3	11,8	11,0	12,2
25 ans et plus	3 386,2	-16,7	19,6	33,5	-0,5	0,6	6,9	6,6	6,8
Hommes	1 789,5	-12,0	10,1	20,1	-0,7	0,6	7,7	7,2	7,4
Femmes	1 596,7	-4,7	9,5	13,4	-0,3	0,6	6,0	5,9	6,2
Canada	17 327,0	-18,6	181,7	212,1	-0,1	1,1	8,0	7,3	7,4
Hommes	9 082,9	-40,1	76,4	104,0	-0,4	0,8	8,7	7,7	7,8
Femmes	8 244,0	21,4	105,2	108,0	0,3	1,3	7,2	6,9	7,1
15 à 24 ans	2 461,7	-17,8	5,2	31,4	-0,7	0,2	14,8	14,1	14,1
Hommes	1 232,8	-18,1	7,4	24,2	-1,4	0,6	17,1	16,0	15,9
Femmes	1 228,9	0,3	-2,3	7,3	0,0	-0,2	12,4	12,2	12,3
25 ans et plus	14 865,3	-0,9	176,5	180,7	0,0	1,2	6,8	6,1	6,2
Hommes	7 850,2	-22,0	69,0	80,0	-0,3	0,9	7,2	6,3	6,4
Femmes	7 015,1	21,1	107,5	100,7	0,3	1,6	6,2	5,9	6,1
RMR de Montréal (Moy. mobiles)	1 932,0	-19,3	-4,1	-6,9	-1,0	-0,2	8,6	8,1	8,2
Hommes	1 009,2	-14,5	-9,8	-12,5	-1,4	-1,0	9,2	8,6	8,8
Femmes	922,8	-4,8	5,7	5,6	-0,5	0,6	8,0	7,6	7,6
Provinces									
Canada	17 327,0	-18,6	181,7	212,1	-0,1	1,1	8,0	7,3	7,4
Terre-Neuve	224,0	-0,3	1,1	3,5	-0,1	0,5	14,4	12,9	13,2
Île-du-Prince-Édouard	72,6	0,6	2,7	2,2	0,8	3,9	11,2	11,2	11,1
Nouvelle-Écosse	453,8	4,4	6,2	4,9	1,0	1,4	9,3	8,6	8,6
Nouveau-Brunswick	351,2	-1,7	-2,9	-1,6	-0,5	-0,8	9,3	9,4	9,8
Québec	3 928,4	-30,5	-25,3	-3,3	-0,8	-0,6	8,0	7,7	8,0
Ontario	6 735,2	16,6	75,6	97,3	0,2	1,1	8,7	8,1	7,9
Manitoba	624,5	-1,8	4,0	2,3	-0,3	0,6	5,4	5,2	5,5
Saskatchewan	524,7	-4,2	0,6	0,8	-0,8	0,1	5,2	4,1	5,1
Alberta	2 130,2	4,5	98,0	97,1	0,2	4,8	6,5	5,1	5,0
Colombie-Britannique	2 282,3	-6,6	21,6	8,8	-0,3	1,0	7,6	6,6	7,0

Régions économiques	Emploi (k)		Variation (k)		Variation (%)		Taux de chômage (%)		
	2010	Nov. 11	2010	Nov. 11	2010	Nov. 11	2010	Oct. 11	Nov. 11
(Moyennes mobiles de 3 mois)									
Québec	3 915,1	3 953,1	66,7	-13,9	1,7	-0,4	8,0	7,5	7,6
Bas-Saint-Laurent (01)	89,4	89,1	-1,9	0,2	-2,1	0,2	10,0	8,2	8,0
Saguenay–Lac-Saint-Jean (02)	120,6	118,2	-0,9	-0,3	-0,7	-0,3	8,1	7,1	7,2
Capitale-Nationale (03)	366,6	385,0	8,7	-1,5	2,4	-0,4	5,1	4,9	5,1
Mauricie (04)	115,2	117,4	1,8	1,2	1,6	1,0	9,1	7,6	8,4
Estrie (05)	145,7	152,4	-7,8	-1,3	-5,1	-0,8	8,1	6,6	6,3
Montréal (06)	949,6	923,9	29,8	-6,1	3,2	-0,7	9,7	9,8	9,9
Outaouais (07)	192,0	198,9	1,8	2,7	0,9	1,4	6,9	7,8	7,8
Abitibi-Témiscamingue (08)	68,2	71,8	2,4	-0,2	3,6	-0,3	8,5	7,2	7,5
Côte-N. (09) et N.-du-Québ. (10)	53,9	49,8	5,2	-1,8	10,7	-3,5	6,9	6,7	8,1
Gaspésie–Îles-de-la-Madel. (11)	36,4	36,3	2,0	0,2	5,8	0,6	14,8	13,0	12,4
Chaudière-Appalaches (12)	215,4	225,9	7,7	-0,4	3,7	-0,2	5,2	4,2	4,3
Laval (13)	202,1	198,7	3,1	-1,7	1,6	-0,8	8,0	6,8	7,5
Lanaudière (14)	237,7	260,2	3,4	1,4	1,5	0,5	7,3	6,5	6,5
Laurentides (15)	282,9	286,4	8,8	-1,0	3,2	-0,3	7,8	8,2	8,1
Montréal (16)	730,7	730,6	9,1	-5,3	1,3	-0,7	7,7	6,8	7,1
Centre-du-Québec (17)	108,6	108,5	-6,7	0,0	-5,8	0,0	6,5	8,2	7,9

Source: Enquête sur la population active, Statistique Canada.

Traitement: Institut de la statistique du Québec

Principaux indicateurs du marché du travail, données désaisonnalisées

Figure 1
Emploi, Québec, 2009-2011

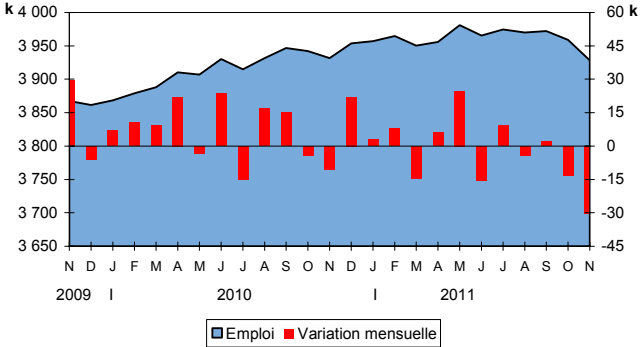


Figure 2
Chômage et taux de chômage, Québec, 2009-2011

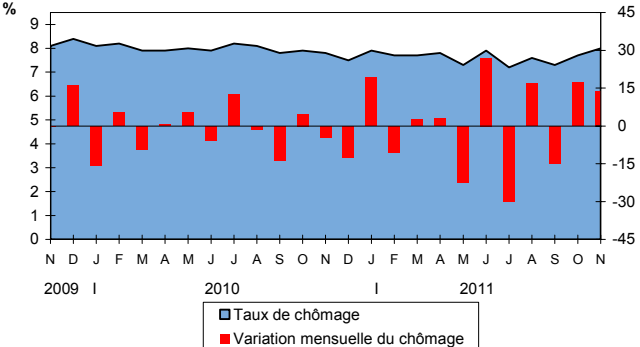


Figure 3
Emploi à temps plein, Québec, 2009-2011

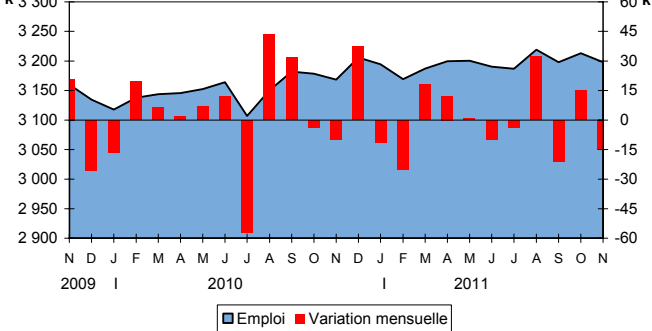


Figure 4
Emploi à temps partiel, Québec, 2009-2011

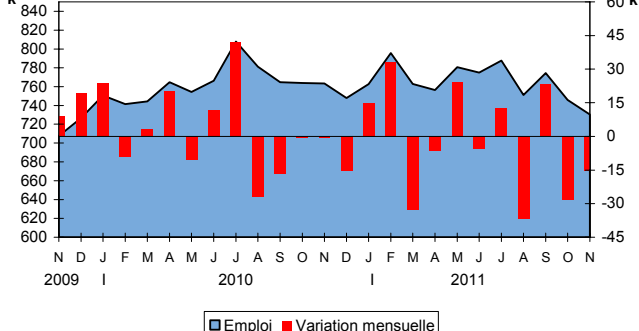


Figure 5
Emploi des femmes, Québec, 2009-2011

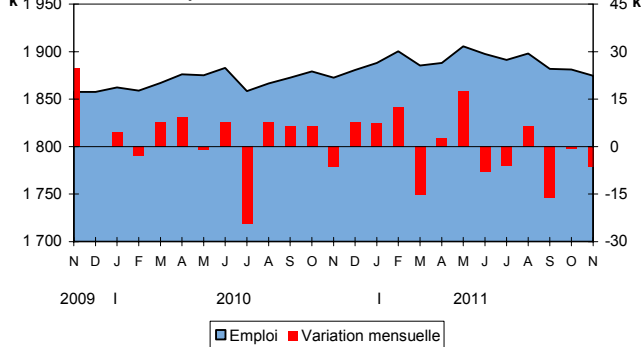


Figure 6
Emploi des hommes, Québec, 2009-2011

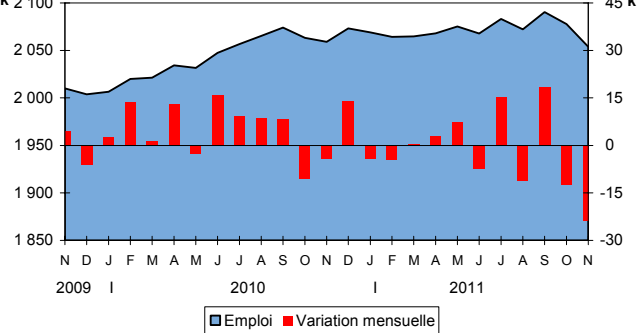


Figure 7
Emploi des 15-24 ans, Québec, 2009-2011

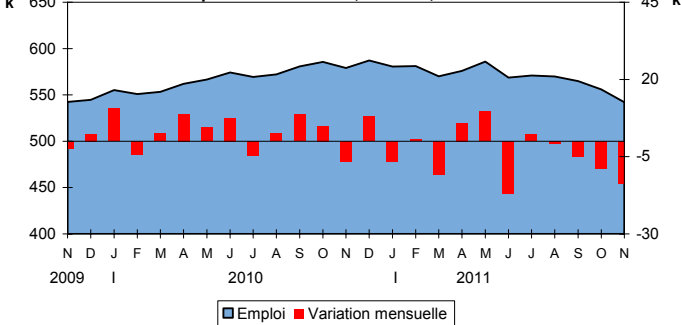
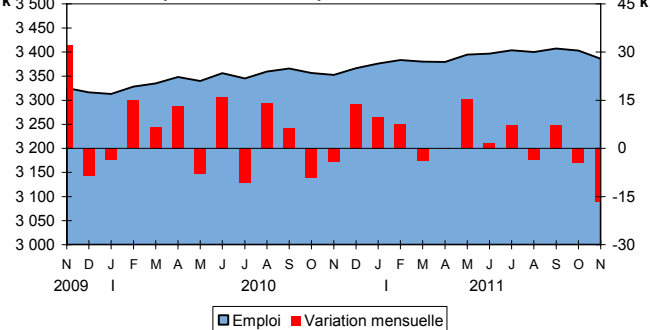


Figure 8
Emploi des 25 ans et plus, Québec, 2009-2011



Source: Enquête sur la population active, Statistique Canada
Traitement: Institut de la statistique du Québec

Ce document est réalisé par la Direction des statistiques du travail et de la rémunération.

Pour plus de renseignements : Jean-Marc Kilolo-Malambwe
Analyste en statistiques du travail
jean-marc.kilolo-malambwe@stat.gouv.qc.ca

1200, avenue McGill College, bureau 400
Montréal (Québec) H3B 4J8
Téléphone : 514 876-4384, poste 6206
Télécopieur : 514 876-1767

Dépôt légal
4^e trimestre 2011
Bibliothèque et Archives Canada
Bibliothèque et Archives nationales du Québec
ISSN 1927-2251

© Gouvernement du Québec,
Institut de la statistique du Québec. 2011